FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province: Ontario — District No. 105 Ottawa — S. District No. 5 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 242 — {In / dans} Ottawa Wellington Ward — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 7 6901

Nominal return of living persons by / Dénombrement des habitants par: W. & J. Perkins — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS						INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling Houses. / Maisons habitées.	Families or Households. / Familles ou ménages.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or township, city, town or village. Ward or municipality in which situate. If in township or parish, road, street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou numéro de lot ou No. de subdivision quelconque dans un canton ou une paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or single, if over fifteen years of age. / Célibataire, marié, veuf ou célibataire, si âgé de plus de quinze ans.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. If in Canada specify province or territory. / Pays ou lieu de naissance. Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.	Year of immigration to Canada. If an immigrant. / Pour les immigrés, année de leur arrivée au Canada.	Year of naturalization. If naturalized. / Pour les citoyens naturalisés, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Genre de principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que celui du genre principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte pour lui-même. (Voir instructions.)	State whether person is employed or not employed (Yes or No) during the week preceding date of census. / Mentionner si la personne est employée, ou non employée (Oui ou Non) durant la semaine précédant la date du recensement.	Weeks employed in 1910 at any occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à quelque genre de travail ou métier.	If weeks employed in 1910 at chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employé en 1910 à genre principal de travail ou métier, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine au genre principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'autre emploi.	Total earnings in 1910 from all gainful occupations. / Gains totaux en 1910 provenant de tous genres de travail.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gains totaux en 1910 provenant d'autres genres de travail que le principal, s'il y en a.	Time of operation by hour or day—Days. / Temps de service par heure ou par journée—Jours.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Cost of insurance (in cents) per year. / Coût de l'assurance (en cents) par année.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Cost of education during the year (in cents) of children at school. / Coût de l'éducation durant l'année (en cents) des enfants à l'école.	Child's language. / Langue de l'enfant.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Vaz Mc George	"	M	Lodger	S	Nov		1872	38	England	1891		English	Canadian	Anglican	Labourer			Wo	Yes	No		36		44		880						Yes	Yes	Eng			
2		Rogers Mr	"	M	Lodger	S	June		1869	42	Scotland	1911		Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer			No	Yes	No		52		44		850						Yes	Yes	Eng			
2		Jacques Charles	"	M	Lodger	S	Nov		1876	34	England	1891		English	Canadian	Anglican	Painter			No	No	No		28		45		420						Yes	Yes	Eng			
4																																						
5					St Patrick's Orphan Asylum																																		
6	X	Guildeaum Elizabeth	"	F	Inmate				77		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				No	No	No												Yes	Yes	Eng			
7		Hark Elizabeth	"	F	Inmate				49		Ireland			Irish	Canada	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
8		Burden Elizabeth	"	F	Inmate				73		Ireland			Irish	Canada	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
9		Labelle Elizabeth	"	F	Inmate				73		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
10		Burns Ellen	"	F	Inmate				63		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
11		Mc Killery Catherine	"	F	Inmate				72		Scotland			Scotch	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
12		Smith Margaret	"	F	Inmate				23		Canada			Canada	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
13		Watson Margaret	"	F	Inmate				77		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes		Eng			
14		Ryan Mary	"	F	Inmate				79		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
15		Grace Catherine	"	F	Inmate				49		Canada			Canada	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
16		Delaney Mary	"	F	Inmate				77		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
17		Meissions Sophia	"	F	Inmate				87		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
18		Keenan Mary	"	F	Inmate				61		Canada			Canada	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
19		St Amand Eileen	"	F	Inmate				76		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
20		Norman Eileen	"	F	Inmate				68		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
21		Norman Margaret	"	F	Inmate				70		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
22		Reynolds Sarah E	"	F	Inmate				81		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes		Eng			
23		Brennan Sarah	"	F	Inmate				85		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
24		Lynch Sarah	"	F	Inmate				80		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
25		O Grady Harriett	"	F	Inmate				86		Scotland			Scotch	Canadian	Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
26		Gregory Catherine	"	F	Inmate				57		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
27		Maloney Bridget M	"	F	Inmate				71		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
28		Corcoran Bridget	"	F	Inmate				81		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"																	
29		Dempsey Bridget	"	F	Inmate				70		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
30		Whelan Bridget	"	F	Inmate				71		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes		Eng			
31		Tompkins Annie	"	F	Inmate				69		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
32		Braun Josephine	"	F	Inmate				78		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
33		O'Connell Mary	"	F	Inmate				69		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
34		Sadlier Catherine	"	F	Inmate				72		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
35		Kinsella Eliza	"	F	Inmate				78		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
36		Curtis Lucy	"	F	Inmate				75		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
37		Costello Margaret	"	F	Inmate				64		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
38		Bridgen Nellie	"	F	Inmate				49		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
39		Duff John	"	M	Inmate				52		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes		Eng			
40		Mc Menny Thomas	"	M	Inmate				41		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
41		Casey George	"	M	Inmate				39		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
42		Hogan Denis	"	M	Inmate				55		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
43		Watts John	"	M	Inmate				92		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"																	
44		Barnett Nicholas	"	M	Inmate				77		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
45		Dunn Bernard	"	M	Inmate				71		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
46		Donnelly Bernard	"	M	Inmate				81		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
47		Sullivan Michael	"	M	Inmate				75		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
48		Dalton Matthew	"	M	Inmate				85		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
49		Robertson Thomas	"	M	Inmate				88		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			
50		Brown George	"	M	Inmate				40		Ireland			Irish	Canadian	R. Catholic				"	"	"												Yes	Yes	Eng			

FILM SAFETY